



مكتبة قطر الوطنية Qatar National Library

من المصادر الإلكترونية في مكتبة قطر الرقمية ٢٠٢٢/٠٧/١٧ تم إنشاء هذا الملف بصيغة PDF بتاريخ
النسخة الإلكترونية من هذا السجل متاحة للاطلاع على الإنترنت عبر الرابط التالي:

http://www.qdl.qa/العربية/archive/81055/vdc_100098592195.0x000001

تحتوي النسخة الإلكترونية على معلومات إضافية ونصوص وصور بدقة عالية تسمح بإمكانية تكبيرها ومطالعتها بسهولة.

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو تصاريح مرور"

المكتبة البريطانية: أوراق خاصة وسجلات من مكتب الهند

IOR/F/4/2174/105589

٢٨ أغسطس ١٨٤٦-٢٨ أكتوبر ١٨٤٦ (ميلادي)

الإنجليزية في اللاتينية

مادة واحدة (٦ ورقات)

رخصة حكومة مفتوحة

المؤسسة المالكة

المرجع

التاريخ/ التواريخ

لغة الكتابة

الحجم والشكل

حق النشر



حول هذا السجل

تتألف هذه المادة من نسخ من مراسلات ومحاضر ومشاورات مشار إليها أو مرفقة برسائل سياسية من حكومة بومباي. توجد هذه الرسائل السياسية في IOR/F/4/2174/105546. وهي المادة الرابعة والأربعون في سلسلة مكونة من خمس وأربعين مادة عن الخليج العربي.

تتضمن أطراف المراسلات كلاً من: حكومة بومباي والنيقيب أتكنز هامرتون، القنصل البريطاني ووكيل شركة الهند الشرقية في المناطق الخاضعة لسيادة إمام مسقط.

تتعلق المادة بقرار إمام مسقط لتزويد جميع السفن التابعة له أو لرعاياه بسجلات أو تصاريح مرور.

تتضمن المادة جدول محتويات (ص. ٧٠٤)، وتحتوي صفحة العنوان (ص. ٧٠٣) على المراجع التالية:
"مراسلات سابقة" [٥٥٠٧، المجموعة ٧، المجلد ٤٤"، "[المسودة] ٤٧١٩٧"، "المجموعة رقم ١٣ من رقم ١١٩" و"مكتب المفتش".

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٣و] (١٢/١)

P 65307
Coe 7
105589

Vol. 4/4

Dt. 197/47

Collection No 13 of No 119.

Bombay

Political Department

Letter from, dated 31st October 1846.

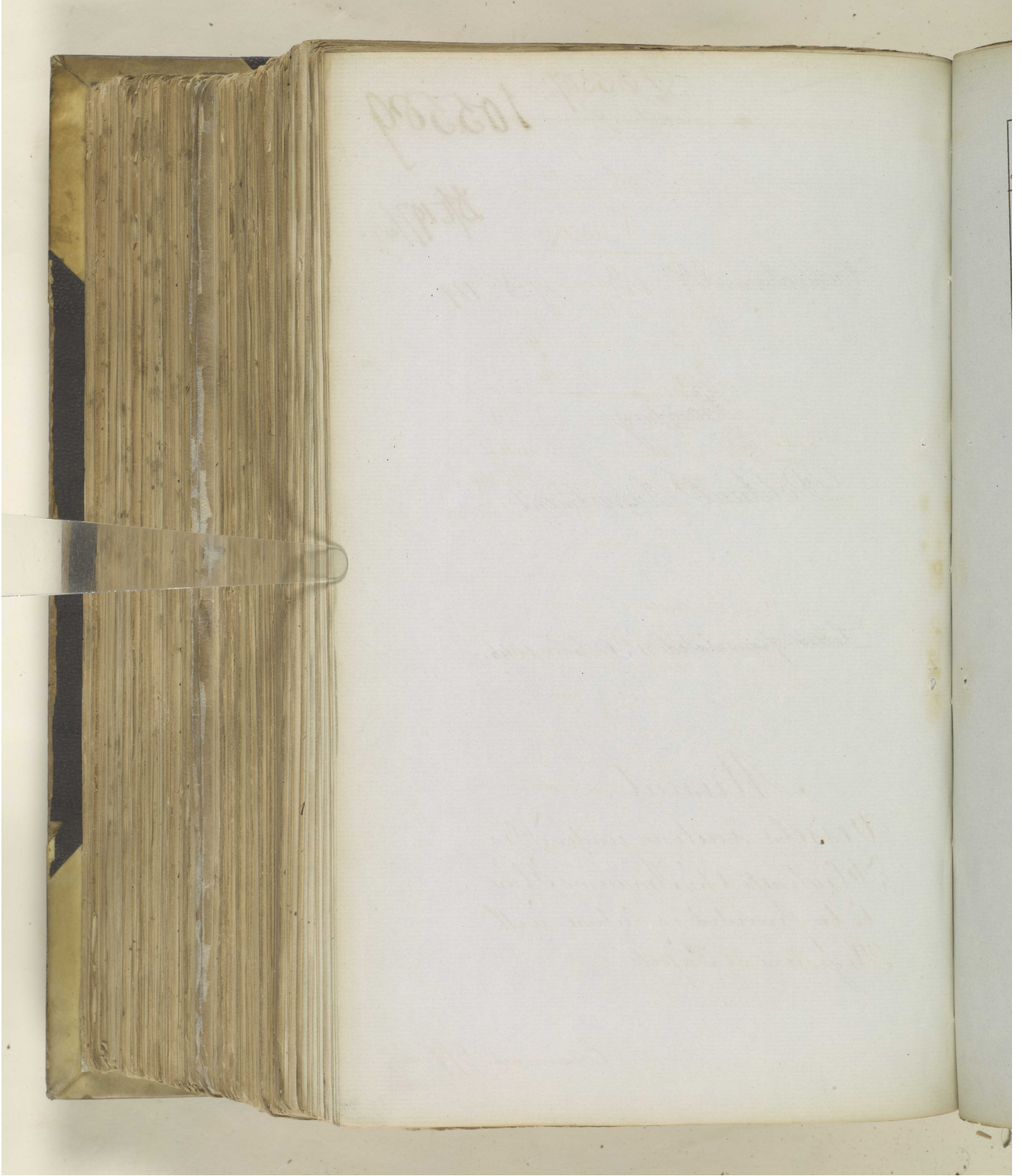
Muscat.

Vessels sailing under His
Highness the Imam's Flag
to be provided in future with
Registers or Passes.

Examiner's Office

(703)

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٣ظ] (١٢/٢)



"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٤و] (١٢/٣)

Table of Contents

No	From	To	Subject	Date & No of Document	Date & No of Consultation
<u>Muscat</u>					
Vessels sailing under His Highness the Imam's Flag to be provided in future with Registers or Passes.					
1	Her M ^o Consul to the Co ^o Agent at Muscat	The Chief Secy to Govt	Reports that His Highness the Imam has determined that vessels of any description belonging to His Highness or to his subjects and sailing under his Flag shall hereafter be provided with Registers or Passes.	1846. Aug. 28 th No. 23	1846. Oct. 4 th No. 7115.
2			Minutes by the Honorable the Governor concurred in by the Board.	Sept. 23	No. 7116.
3	The Secy to Govt Embassy	Her M ^o Consul to the Co ^o Agent at Muscat	Acknowledges receipt of the above and informing him that Govt. considers the arrangement to be satisfactory.	No. 25	No. 7117.
4	Ditto	The Capt. Indian Navy	Copy of Captain Hamerton's letter forwarded with enclosure for his information and guidance.	No. 3634	No. 7118.
5	Ditto	The Coll ^r of Customs & Coll ^r of Customs	Ditto	No. 3658	No. 7119 & 20.
6	Ditto	The Off ^r Secy to the Govt of India	Ditto	No. 76	No. 7121.
7	Ditto	The Chief Secy to Govt. Fort St. George	Ditto	No. 3661.	No. 7122.
8.					

704

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٤] [١٢/٤]

No.	From	To	Subject	Date & No. of Document	Date & No. of Consultation
8.	The Secy to Govt. of Bombay	Secy to the Govt. of Scinde	Copy of Captain Hamerton's letter forwarded with enclosure for his information and guidance.	1846. Sept. 25 th No. 3662.	1846. Oct. 4 th No. 4193.
9.	The Secy to the Govt. of Scinde	The Secy to Govt. of Bombay	Acknowledges the receipt of the above letter. Recorded	Oct. 10 th	No. 4311.
Bombay Castle,			Whalley Secretary to Govt.		
31 st October 1846.					

Copied by
H. B. P. P.
E. G. P. P.

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٥ و] (١٢/٥)

Extract Bombay Political
Consultation of 26 October 1860
No 23 of 1860.
From, Political Department.
Captain Atkins Hamerton,
H. M. Consul & H. M. Agent in
the Dominions of the Imam of Muscat
To, D. W. Pringle, Esquire
Chief Secretary to Gov. Bombay
Sir,
Dated 28th August 1860.

I have the honor to report for
the information of the Honble the Governor
in Council that His Highness the Imam
has been pleased to determine that all vessels
of every description belonging to His High-
ness or His Subjects and sailing under his
flag, shall from henceforth, be provided with
Registers or Passes - having the number of
the Pass or Register at the top of the page on
the left side - and signed by me at the bottom
of the page on the left side also, ^{the} writing in
the body of the pass or Register will be in the
Arabic language.

His Highness has adopted
this regulation to prevent boats trading to
the Coast of India & other places from using
His Highness' flag, and thereby falsely decla-
ring that the vessels are the property of
His

(705)

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٥ظ] (١٢/٦)

It is His Highness or his subjects, when they
are really not so.

I have the honor to enclose a
Blank register or pass, such as His Highness
the Imam has adopted for the use of his vessels.

In cases of difficulty, the No. of the
Register will enable the officers at the vari-
ous Custom Houses to make a reference
to any particular book in case of necessity.

I have the honor to be &c.

Zanzibar, } Sig^o of Atkins Hamerton-
28th August 1840 } &c. W. Consul, and &c. ^{capt^m}
agent in the Dominions
of the Imam of Muscat

Minute by the Board to the Governor, Com- No 7110
municated in by the Board dated 23rd Sept 1840

This is satisfactory. Copy should
be forwarded to the Superintendent Indian
Navy and the Collector of Customs, for infor-
mation and guidance, and to the Govern-
ments of India, Madras & Coimbatore, for infor-
mation.

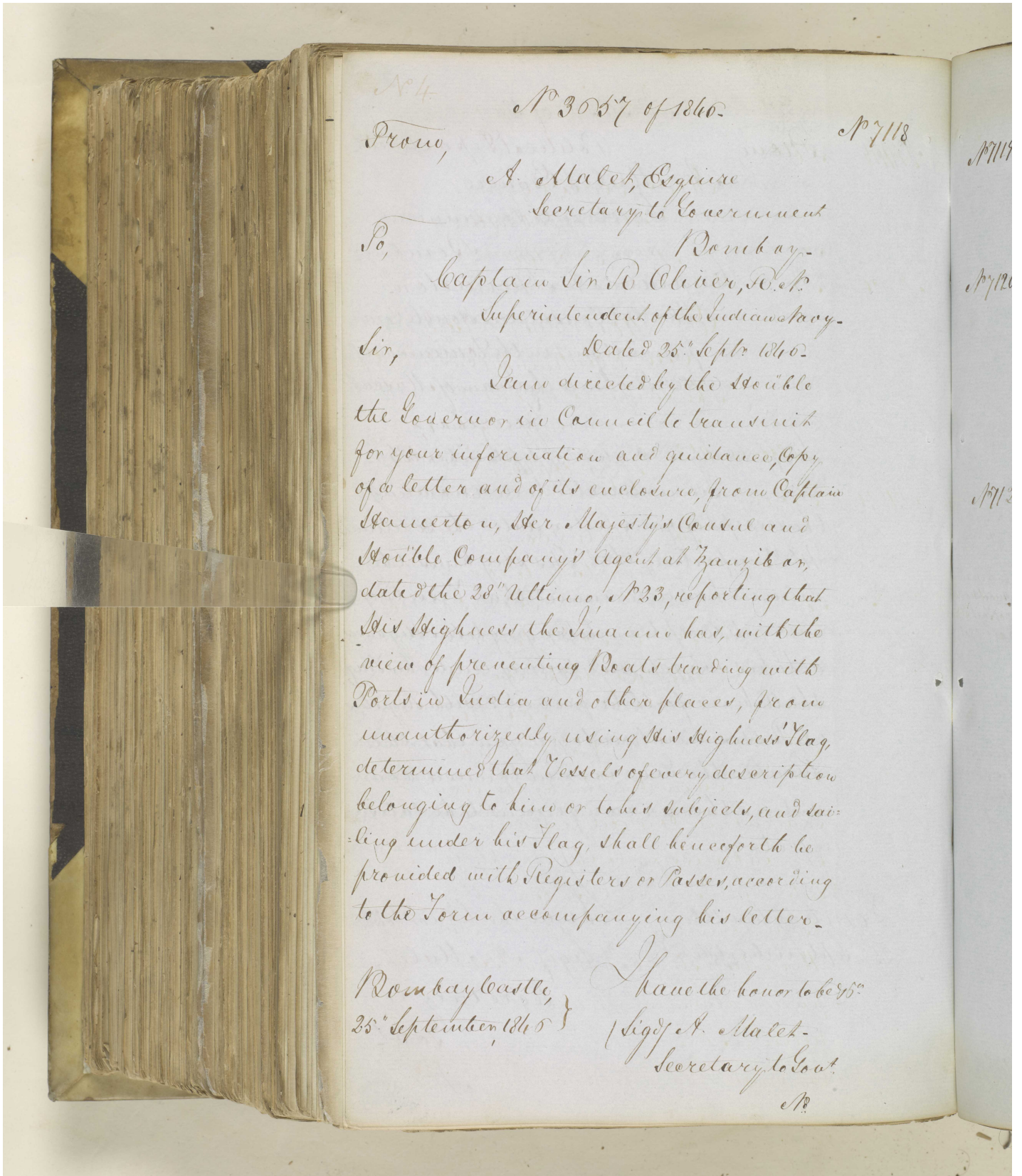
23rd Sept. - } Sig^o of S. P. Reid -
" J. P. Willoughby -
" D. Blane -

No.

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٥] [١٢/٧]

3
N^o 3050 of 1846.
Political Department.
A. Malch, Esquire
Secretary to Government
Bombay.
To,
Captain A. Sparverton.
Her M^{ty} Consul, and Honble Com-
pany's Agent in the Dominion of
His Highness the Sultan of Muscat
Zanzibar,
Sir,
Date 25th September 1846.
I am directed to acknowledge
the receipt of your letter, dated the 28th ultimo
N^o 23, reporting that His Highness the
Sultan has determined that Vessels of
every description belonging to His Highness
or to his subjects, and sailing under his flag
shall henceforth be provided with Registers
or Passes, and to inform you that the
Honble the Governor in Council con-
siders this arrangement to be satis-
factory.
Bombay Castle, I have the honor to be
25th September 1846. Sir,
A. Malch.
Secretary to
Govt.
N^o 705a

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٥ ظأ] (١٢/٨)



N^o 4. N^o 3057 of 1840. N^o 7118

Prou,

A. Malek, Esquire
Secretary to Government

Bo,

Bombay.
Captain Sir R. Oliver, B. S. P.
Superintendent of the Indian Navy.

Sir,

Dated 25th Sept 1840.

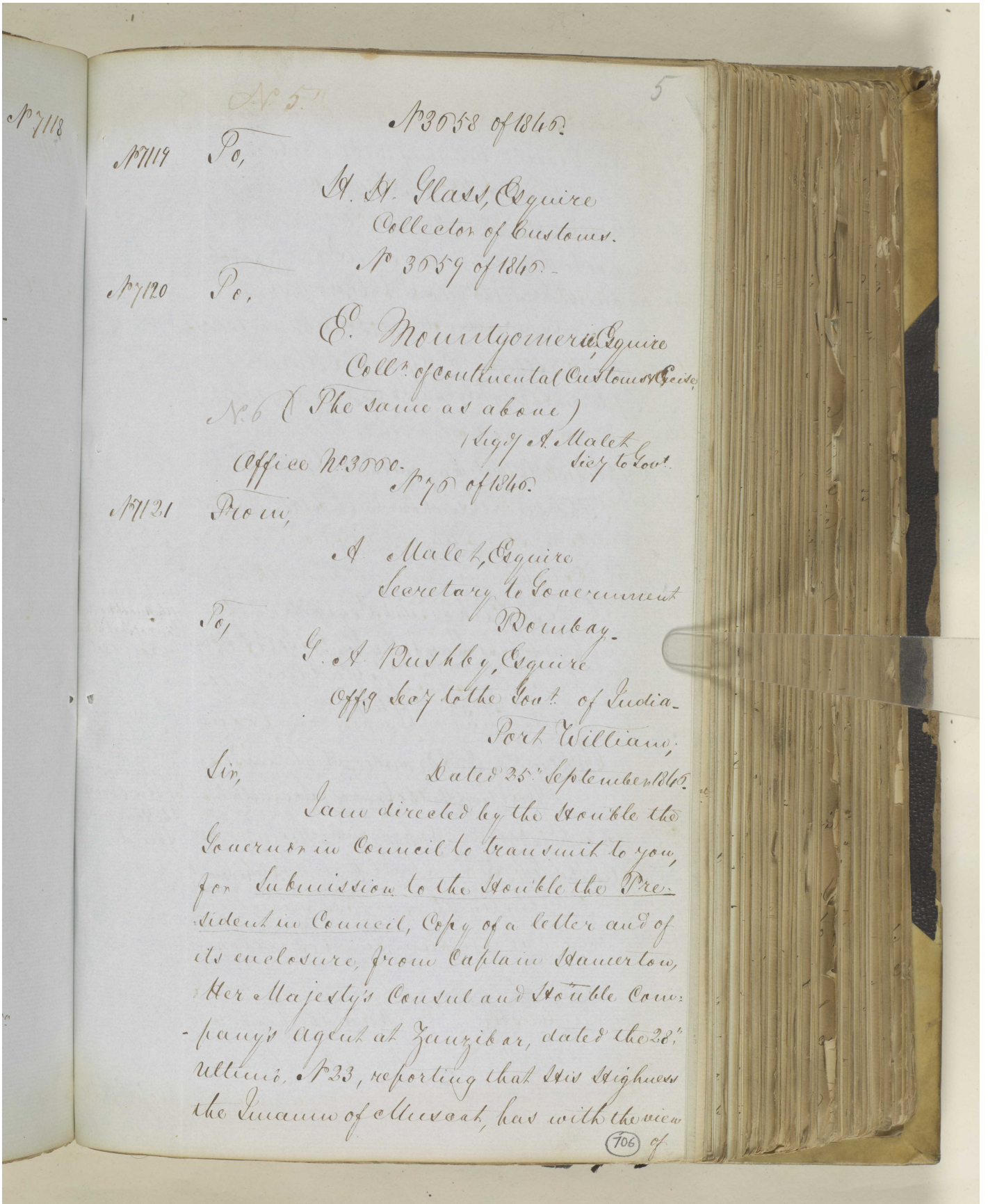
I am directed by the Hon^{ble}
the Governor in Council to transmit
for your information and guidance, Copy
of a letter and of its enclosure, from Captain
Stewarton, Her Majesty's Consul and
Hon^{ble} Company's Agent at Zanzibar,
dated the 28th ultimo, N^o 23, reporting that
His Highness the Sultan has, with the
view of preventing Boats trading with
Ports in India and other places, from
unauthorizedly using His Highness's Flag,
determined that Vessels of every description
belonging to him or to his subjects, and sail-
ing under his Flag, shall henceforth be
provided with Registers or Passes, according
to the Form accompanying his letter.

Bombay Castle,
25th September, 1840

I have the honor to be &c.
Signed A. Malek-
Secretary to Gov^t.

N^o

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٦ و] [١٢/٩]



"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٦ظ] (١٢/١٠)

of preventing the unauthorized use of his
Flag by Vessels trading with Ports in
India and with other places, determined
that Vessels of every description belonging
to him or to his subjects, shall henceforth
be provided with Registers or Passes.

I have the honor to be &c.

Rombay Castle, } Sigy A. Mallet.
25th September, 1840 } Secretary to Govt.

(Duplicate to the Secy with the Govt. Genl)
(The same as above with alterations)

No. 7. No 3001 of 1840. No 7122
To, J. P. Thomas, Esquire
Chief Secy to the Govt of Fort St George
Madras, - for the information
of the most honorable
Govt of Fort St George
in Council.

No. 8. No 3002 of 1840. No 7123
To, Captain E. Brown.
Secretary to the Govt of Seinde.
Bombay Castle } Sigy A. Mallet
25th September 1840 } Secy to Govern^t. for the information
of His Excellency
the Governour
Seinde.

Copied by G. L. ...
Comp. G. L. ...

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٧و] [١٢/١١]

Extract Bombay Political
Consultation n 28^o October 1840.

N^o 284
From N 2021 of 1840
The Secy to Government
of Seinde.
To, A. Maloh, Esquire
Secy to Government
Bombay;

Sir,
Dated 10^o October 1840.

By direction of His Excellency the
Governor of Seinde I have the honor to
acknowledge the receipt of your despatch
N 3002, dated 25^o ultimo, on the subject
of His Highness the Sudder of Muscat
having determined that every descrip-
tion of Vessels belonging to him or to
his Subjects, shall henceforth be provided
with Registers or Passes, so as to pre-
vent the unauthorized use of his Flag
by Vessels trading with Ports in India
or with other places. -

Kurrachee,
10^o October, 1840 }

I have the honor to be
| Sir G. J. Brown -
Secy to Gov. of Seinde.

True Extract -
Chambers
Secretary to Govt.

(707)

"مسقط. تزويد السفن التي تبحر تحت علم جلالة الإمام مستقبلاً بسجلات أو
تصاريح مرور." [٧٠٧ظ] (١٢/١٢)

